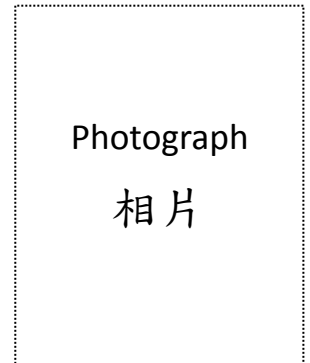




TSUEN WAN PUBLIC HO CHUEN YIU MEMORIAL COLLEGE

荃灣公立何傳耀紀念中學

Application Form for S1 Discretionary Places
2020-2021 中一自行分配學位申請表No. _____
編號： _____
(此欄由校方填寫)Name (in English) (in Chinese)
姓名 (英文)： _____ (中文)： _____Student No. (STRN) HK ID No.
學生編號： _____ 身份證號碼： _____Birth Certificate No. Date of Birth
出世紙號碼： _____ 出生日期： _____Sex Age
性別： _____ 年齡： _____Place of Birth Telephone No.
出生地點： _____ 電話號碼： _____Address
地址： _____Name of Primary School
小學校名： _____

Information of father, mother or guardian 父親、母親或監護人資料

| | Father 父親 | Mother 母親 | Guardian 監護人 |
|--------------------|-----------|-----------|--------------|
| Name 姓名 | | | |
| Telephone No. 電話號碼 | | | |
| Occupation 職業 | | | |
| Relationship 關係 | | | |

Primary school examination results 小學考試成績

| Result 成績 | P.5 (1 st term) 五年級 (上學期) | P.5 (2 nd term) 五年級 (下學期) | P.6 (1 st term) 六年級 (上學期) |
|---|---|---|---|
| Subject 科目 | | | |
| Chinese 中文 | | | |
| English 英文 | | | |
| Mathematics 數學 | | | |
| General Studies 常識 | | | |
| Rank/No. of students in the form 全級名次 / 全級人數 (如適用) | | | |
| Conduct 操行 | | | |

Applicants with outstanding achievements in music should fill in the fields on page 3.

【有關音樂方面的比賽成績、樂器級別考核的資格，請在下一頁（第3頁）填寫】

Internal & external extra-curricular activities & services 校內外課外活動及服務 (1/9/2017-31/12/2019)

| Year & Class 年份及班級 | Activity & Service 課外活動及服務 | Position/Role 職位/角色 |
|-----------------------|-------------------------------|------------------------|
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |

*List only the 5 most outstanding activities & services. 只需填報表現最突出的5項。

Training or courses attended outside school/Qualifications attained (1/9/2017-31/12/2019)

曾報讀的校外訓練課程/考獲的資格

| Year & Class 年份及班級 | Name of course/Qualification 課程名稱/考獲資格 | Organization 頒發機構 |
|-----------------------|---|----------------------|
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |

*List only the 5 most outstanding qualifications/items of training. 只需填報表現最突出的5項。

External awards 校外獎項 (1/9/2017-31/12/2019)

| Year & Class 年份及班級 | Competition/Selection & Organization 比賽/選舉名稱及頒發機構 | Award 獎項 |
|-----------------------|--|-------------|
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |

*List only the 10 most outstanding performances; DO NOT list school-based events. 只需填報表現最突出的10項；校內比賽無需填報。

For Applicants with Outstanding Achievements in Music (If applicable)

音樂卓越表現類別申請 (如適用)

Interviews will be arranged for applicants with outstanding performance in music. Please state the achievements related to music in the table below. You may include your results in public music examinations and music competitions. 20 candidates will be shortlisted and invited to attend an interview.

校方將會約見具備音樂卓越表現的申請者，進行樂器演奏的測試，優異者可獲得額外的分數。申請者須提供相關比賽及考核的證明。本校將就此類別約見約二十名申請者。

如欲申請本類別的面試，請填寫以下資料：

| Music Instrument 樂器 | Competition/Organisation of the Music Examination 比賽/樂器級別考試頒發機構 | Award/Top level of Examination 獎項/考獲的最高級別 |
|------------------------|--|--|
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |

*Were you a member of the School Orchestra? *在小學時，你是否學校管弦樂團成員？

No 不是 Yes 是

Details 詳情： _____

I _____ (parent) understand that if I intentionally give any false information to or conceal any information from the school, the application will be rejected.

本人 (家長) _____ 明白倘故意在填寫本申請表時虛報或隱瞞事實，可令申請人喪失被取錄之資格。

Signature of parent
家長簽署：

Date
日期：

Instructions

- (1) Please attach a copy of each of the following documents to this form:
 - (i) P.4 to P.6 school report cards (P.4 & P.5: both the first and second term; P.6: only the first term)
 - (ii) Certificates of awards stated in the application form
 - (iii) Certificates of extra-curricular activities and community services stated in the application form
The awards, extra-curricular activities and community services should have been done/obtained within the period **from 1 September 2017 to 31 December 2019.*
***The documents should be limited to **10 pieces of A4-sized paper (i.e. 20 pages, photocopies of P4 to P6 school report cards included)** .*
- (2) Applicants need **NOT** submit the following documents:
 - (i) Recommendation letters from their primary schools
 - (ii) Certificates of awards, extra-curricular activities and community services which have been shown in the school report cards
- (3) Applicants should produce their ID cards/the copies of ID cards for verification.
- (4) Personal information provided by the applicant is used for S1 Discretionary Places only, and will be discarded upon the completion of the application procedure.
- (5) The applicant must return this form to the General Office of Tsuen Wan Public Ho Chuen Yiu Memorial College during office hours from **2 January 2020 to 16 January 2020**, together with the relevant documents, the application form for EDB Secondary One Discretionary Places, and a self-addressed stamped envelope.
- (6) Application cannot be cancelled or withdrawn once submitted.

填表須知

- (1) 請附下列文件副本：
 - (i) 原校四至六年級成績表副本（四年級上、下學期、五年級上、下學期及六年級上學期）
 - (ii) 於表格內已填寫之獎項證書副本
 - (iii) 於表格內已填寫之課外活動及服務證書副本
獲獎或參與活動及服務日期需由2017年9月1日起至2019年12月31日止**。*
***所附資料，需力求簡潔，以不超過**10張A4紙（雙面）**為限。（包括四至六年級成績表影印本）*
- (2) 申請者**毋須**提交下列文件：
 - (i) 小學推薦書
 - (ii) 已於成績表內顯示之獎項、課外活動及服務證書副本。
- (3) 請帶備申請人身份證正／副本，核實學生資料。
- (4) 申請者所提供之個人資料，只供本校中一自行分配學位之用，並將於整個遴選程序完成後銷毀。
- (5) 申請者須將本表格·連同附件、教育局「中一自行分配學位申請表」及回郵信封（貼上郵票）一個，在 **2020年1月2日至2020年1月16日**辦公時間內交回本校校務處。
- (6) 申請表一經遞交，便不可取回或取消。